

X

● 3

F²
才-49



溫疫方論解卷之一

目錄

原病 徒一至九

傳變不常

表裡分清
熱邪散

自立至三
年正月
癸卯

下後脈復
下後身反熱

因證數攻

下隔

注意逐邪勿拘結養

自三至三八

溫疫初起

徒十一至十六

急證急攻

大

內壅不汗

主

邪氣復聚

同

下後脈反數

同

病愈結存

三十

490.9
On-2
No. 3191
1203



富士川文庫

1761

溫疫方論解卷之一

目錄

原病	從一至九	溫疫初起	從十一至十六
傳變不常	十七	急證急攻	十八
表裡分傳	十九	內壅不汗	二十二
熱邪散漫	自九至廿三	下後脈浮	廿四
下後脈復沉	廿六	邪氣復聚	同
下後身反熱	廿七	下後脈反數	同
因證數攻	二十八	病愈結存	三十
下隔	三十一		
畜血	自三十八至四十四		
注意逐邪勿拘結糞	自三二至三十八		



溫疫方論解卷之一

平安泰山霧隱講述

門人

小野 允

校訂

男 琢 葆記

和田廣衢

校訂

醒齋六書溫疫論上卷

具區吳有性又可甫著

天都黃 晟曉峯校刊

原病

病疫之由昔以為非其時有其氣春應溫而反大寒夏應熱而反大涼秋應涼而反大熱冬應寒而反大溫得非時之氣長幼之病相似以為疫

由因ナリ非其時ヨリ以下傷寒例ノ文ナリコレ俗ニ所謂時ナラ

氣候ナリ文ヨク通ス解ニ及父

余論則不然夫寒熱温涼乃四時之常因風雨陰晴稍為損益假令秋熱必多晴春寒因多雨較之亦天地之常事未必多疫也

較 紋通以言ハ吳氏カ論ハサヤウニテナレ春ノアタ、カナレ夏ノアツキ秋ノス、シキ冬ノサムキコレ皆四季ノサダメリニテイツノ歳トテモコア妙ナリ風雨陰晴ニテ火ツ、ノサレヒキアリタトハ秋ハスドシカルベキニ冬テアツキハ必ス晴ノドクナリ春ハアタ、カナレキニ反テサムキハ兩ニナルキモヨホレナリコレラベテミルニ此亦天地ノサダメリニテイツノ歳モアルコナリサレハコレラノコニテ疫多トハ決セラレスト、以上正名篇ニ詳ナリ

傷寒與中暑感天地之常氣疫者感天地之厲氣在

歲運有多寡在方隅有厚薄在四時有盛衰此氣之來無論其少強弱觸之者即病邪自口鼻而入則其所客內不在藏府外不在經絡舍於夾脊之内去表不遠附近於胃乃表裡之分界是為半表半裡即鍼經所謂橫連膜原是也

傷中 中ハ虫的中如レ傷ハ中テヤブル、ナリ寒ニモ中寒アリ暑ニモ傷暑アリ互文ニシテ見ヘシ**感** 觸ナリ**厲** 厲通ス周禮ニ四時皆有厲疾註ニ氣不和之疾ト是ナリ**無論老少強弱觸之者即病**コノ所蓋錯簡ナシ下文ノ若其年氣來之厲不論強弱正氣稍衰者觸之即病ト云ニヨリテ誤ル此當ニ無論老少正氣稍衰者觸之即病ニ作ヘシ如何云ニ此ニハ老少男女ノ別ナク弱少者感シ強少者ハ感ゼザルヲ云フ故ニ下ニ本氣充滿邪不易入

本氣適逢虧欠^{スミ}呼吸之間外邪因而乘之ト是ナリ其強弱ヲ論セスコレニ感スルハ其氣ノ來ト更ニ猛烈ナルナリ下自條アリ混スヘカラス上文ニ多寡ト云ヒ皇子薄ト云ヒ盛衰ト云フ正ニ此二條ヲ總叙セナリ邪從口鼻而入口問篇ニ口鼻者氣之門戶也ト又子金方ニ口鼻天地之門可以出入久生氣ト是ナリ物理小識云癟氣從口鼻入凝聚胸膈腸胃間客寄ナリ夾脊^{タマツバ}舉痛論云寒氣客於俠脊之脈則深ト夾脊之脈ハ足ノ大陽膀胱經ナリ釋名云脊積也積續骨節脉絡上下也ト是ナリ鍼經内經ノ瘧論ナリ横連膜原不順理曰横スチナント譯ス横橫通ス礼記樂記ニ横以立武註ニ氣作充滿也ト又孔子間居ニ致五至而行三无以橫於天下膜或募ニ作ル非ナリ王冰云謂鬲膜之原系ト張介賓云凡肉理藏府之間其成片聯絡薄筋皆謂之膜可以屏障

血氣也ト嵩崖尊生書三朗仲曰魚者廣野之意在藏府之外與胃相近ト是ナリ言ハ冬ノ寒夏ノ暑皆ニ季サダリタル氣ナリ偏勝ナル故コレニ感スルアリコレ所謂時候ニアタリタル云モノナリ疫ハ然ラス天地間一種ノ厲氣ニ觸タルナリコト氣ノ行ハル、歲ノ運ニヨリテ多アリ寡アリ土地方角ニヨリテ皇子如アリ薄处アリ四季ニヨリテ盛ナルキアリ衰キアリコト氣ノ行ハル、片若人少年人ノヨラニナク身ノ正氣スコレニテモ久損セル者コレニ觸レハ即病コレ氣ノ寡歲ト薄地ト衰時ニ就テ云輕キ久ナリサレ既久損ノ多火ニヨリテ觸ルニ淺シ乃表ト裡トノサカイメニレテ所謂膜原ナリ鐵經ニ横連膜原ト云合ノ舍於夾脊之内ナリ彼ハ瘧ヲ論シ此ハ瘦ヲ論ス下文ニ云瘦邪

與瘧彷彿但瘧不傳胃惟疫乃傳胃ト同異見ヘシ

胃為十二經之海十二經皆都會於胃故胃氣能敷布於十二經中而榮養百骸毫髮之間靡所不貫

胃為十二經之海陰陽應象大論ニ云六經為川腸胃為澨ト海論ニ云胃者水穀之海ト又云衝脈者為十二經之海ト按ニ動輸篇ニ胃為五臟六腑之海ト云ト又順逆肥瘦篇ニ夫衝脈者五臟六腑之海也ト云ト見ニ胃ト衝脉トハ皆十二經ノ海タリ亦皆五臟六腑ノ海タリ營衛生會篇云穀入於胃以傳於肺五藏六府皆以受氣ト營氣篇云穀入於胃乃傳之肺流溢於中布散於外精專者行於經隧常營无已玉版篇云胃者水穀氣血之海也海之所行雲氣者天下也胃之所出氣者經隧也經隧者五藏六府之大絡也ト是ナリ**都會**都聚ナリ言ハ

胃十二經ノラチコミ外ナレハ十二經皆胃ニヨリ聚ル故ニ水穀ノ精ナル者ノ胃ヨリ十二經へ敷布ス四肢百骸ニニ采養セラ毫髮モコレヲ貫ケルトシ喻ヘ艸木ノ根ニ培ヘハ枝葉花實榮ヘスト云トナキカ如シ故ニ邪胃ニ入ヘハ亦能十二經ニ敷布シ百骸毫髮コレカ損傷ヨリ受ス云トナキコト見ハシ

允邪在經為表在胃為裡今邪在膜原者正當經胃交關之所故為半表半裡其熱淫之氣浮越於某經即能顯某經之證如浮越於太陽則有頭項痛腰痛如折如浮越於陽明則有目痛眉稜骨痛鼻乾如浮越於少陽則有脇痛耳聾寒熱嘔而口苦太概觀之邪越太陽居多陽明次之少陽又其次也

或越ニ作ル音曰熾揚ナリ亦通スレヨ艸木ニ喻ニ膜原ニアルハ根ナリ
 浮越ハソノ枝葉ノ如シ **頭項痛腰痛如折** 初起ノ條眉稜骨痛
 二作ル項ハクビスナト譯ス **眉稜骨痛鼻乾** 初起ノ條眉稜骨痛
 ノ下眼眶痛ニ二字アリ鼻乾ノ下不眠ニ二字アリ眉稜骨ハ一弔
 ジリノカドナリ眼眶ハ、バタト譯ス三陽ノ状勢論ヲ見合スヘ三陽三
 陰モト經絡ニワキテ云名目ナルヲ傷寒論ニ借テ病證ノ名トス例ス
 乾坤巽艮ハ卦ノ名ナルヲ借テ四隅ノトレ五嶽四瀆ハ山河ノ名十
 ハ相法ニ借テ面部位ノ名トルカ如シ今テ瘦ハタゞ三陽ヲ云テ三陰ヲ
 云ハス其義未ニ詳ナリ、言ハ邪ノ經ニアルヲ表トシ冒ニアルヲ裡トス
 瘦ハ表ニアフス裡ニアフス經冒交關ノ所ニレハ半表半裡ノ證ノミ
 ヲ顯スヘキニ三陽ノ證ヲ顯スアルハ其熱孰熾ニレテ溢ル、所ノ氣三
 陽、浮走ナリ以下文ヨク通ス解ニ及ス

邪之所著、有天受、有傳染、所感雖殊、其病則一也。

天受 天地間ニ行ル所ノ氣ニ感レテ病ヲ受ラム **傳染** 病人ノ熱氣
 ニウツリシテ病ヲ云百氏疫論ニコレヲ駁シテ傳染亦天受耳不可
 謂殊弗思甚焉ト云ヘリサレ压天受ハ彼ヨリ來テ我ニツク傳染ハ
 我ヨリ往テ彼ニツク百氏天受ニ二字ヲ見ヘ佛書ノ因縁ノ字ノ如ク
 ス未タ和習ヲ離レシテ詞戰ニ勝ント欲ノミ
凡人 口鼻ノ氣通乎天氣、本氣充滿邪不易入、本氣
 適逢虧欠、呼吸之間、外邪因而乘之

天氣 ヨリ天元ノ一氣ニシテ天地間ニ充ル所ノモナリ傷風約言ニヨラ
 論シテ云靜則氣動、則風亦猶靜、則水動、則波、此氣分之則一
 陰一陽也ト簡ニシテ盡セリ、六節藏象論ニ云天食人以五氣地食
 人以五味、五氣入鼻藏於心肺上使五色修明、音声能彰五味

合藏於腸胃味者可藏以養五氣人天地間二生レコノ氣ニヨリテ生ヲ保ツ故人口鼻ヲ閉塞片ハ天氣通スル所ナシ其人即死ス一氣ノ所生非トナレト云是ナリ 本氣モチニヘノ氣ト譯スノ強弱ハノ氣ノ多寡ニアリ喻ハ五合ノ量ニ五合アルハ寡ト云ヘ凡充満スルナリ一升ノ量ニ八合アルハ多ト云ヘ凡虧欠スルナリ故ニ強人モ感スルアリ弱人モ感セサルアリ充満スレハ入易カラサルヨク知レタルナリ平生ニ就テ云ニ逆風ニ向テ走ルハ息スル一聲ハサルカ如キ即本氣充満ノ上ニ風氣外ヨリ入トスルユヘナリ詩ニ如彼逆風亦孔之優ト邪ノ入易カラサルノ亦然リ文ヨク通ス解ニ及父

昔有三人冒霧早行空腹者歟飲酒者病飽食者不病疫邪所著又何異耶

ヨノイ張華博物志ニ出ツ日王恭張衡馬均昔冒重霧行一人無

恙一人病一人歟問其故無恙人曰我飲酒病者食歟者空腹ト此飲酒者病飽食者不病之作按ニ飲酒者ハ陽氣盛實ナリ故重霧ヲ冒レテ傷ラルコトナリ經脉篇ニ云飲酒者衛氣先行皮膚先充絡脈絡脈先盛故衛氣已半當氣乃滿而經脈大盛ト食ハ陽氣ヲ盛ニスルノ遲レテ且緩ナリトス博物志是ナリ節上文ヲ結テ正氣ノ稍衰者ヨニ觸テ即病コト證ス若其年氣之來厲不論強弱正氣稍衰者觸之即病則又不拘于此矣

厲烈ナリ上ノ厲ト同カラス不論強弱正氣稍衰者觸之即病コト可錯簡既ニ上ニ辯ス當ニ不論強弱觸之者即病ニ作ヘシコレ氣ノ多歲ト厚地ト盛時ニ就テ五重キタリ氣ノ強弱ヲ亮隔ニ喻フルニ氣ハ紙ノ如レ強弱老少ハ厚薄新故ノ如レ破裂ノ十キハ充

満スルナリ風ハ邪氣ノ如シ必破裂シテ隙穴アルヲ待テ風即入ニ逢唐
欠外邪因衆之ナリモシ其風猛烈ナルキハ隙穴ヲ待ス直ニ新故厚
薄ノ別ナク吹破テ入ルコレ不論強弱觸之即病ナリコレハ上ニ引タル冒
霧早行ノ例ニ拘ラヌナリ

其感之深者中而即發感之淺者邪不勝正未能頃
發或遇飢飽勞碌憂思氣怒正氣被傷邪氣始得張
溢營衛運行之機乃為之阻吾身之陽氣曰而屈曲
故為熱

〔勞碌〕碌ハ難致貌カニ及ハナリ二字ツカレハテルト譯ス〔營衛運行之
機〕營衛生會篇ニ云人受氣於穀穀入於胃以傳於肺五藏
六府皆以受氣其清者為營濁者為衛ト張介賓曰營運
於中也衛護衛於外也又曰遭者屬陰其性精專故化生無服
謂之機ト又巧術也ト註スカラクリノ内ノカケノ類ナリグアイト譯ス言
正氣ノ衰ニ甚者ハ邪ヲ受ム亦深シ中テソノミ発ス衰ニ火キヨハ
邪ヲ受ム亦淺シ中テタチニキ発スルト能ハス邪少シテ正氣ノ多ニ
勝ト能ハサヘナリ必ス正氣ノ傷レテ衰ルニ至テ邪氣アヒロガル乃
營衛ノカラクリシニサタケラエテモチニノ陽ヲメグラスト能父オサヘ
カメラルニヨリテ熱ヲナスト

其始也格陽於内不及於表故先凜凜惡寒甚則四肢厥逆陽氣漸積鬱極而通則厥回而中外皆熱至是但熱而不惡寒者因其陽氣之通也

格 汗隔不行也タテコメルト譯入**凜凜**寒ノゲシキヲム**惡寒**風ニ

タラ子凡寒ナリ**厥逆**厥本癥ニ作ル氣逆ナリ陽氣裡へ逆行シテ

表ヘ至ラス手足冷ヲム

鬱

火ノフスボル意ナリ言ハ邪表裡ノ分界ニ

アル故ニ吾陽氣ヲ内ヘタテコメテ一毫モ表ヘ出サス故ニ初メ惡寒ツヨク甚レケハ手足モ冷ル其陽氣シダイニ積テ鬱極片ハ火ノモニ分ルガ如ク其氣タテコメタル所ヲ破テ表ヘトドクコノ片冷タル手足モトノ如クナリテ内外凡ニ熱トナルコニナリテ一毫ノ惡寒モナレコレハ陽氣ノ表ヘキト、クヨソテナリ

此際應有汗或反無汗者存乎邪結之輕重也即使有汗乃肌表之汗

陽氣ノ身ウチヘキト、クニアタリテ、津液其陽氣ニ推出サレテ汗アベキハヅアリ或ハ汗ナキモノモアリ、輕重ノ別ナリ感、深キ者ハ陽ノ格ス故熱モ熾ナラスレテ汗ナレタイ汗アリ凡邪ノ膜原ヲ離セサル内ハ肌表ノ汗ニテ解散ノ兆ニハアフサルナリ

若外感在經之邪、一汗而解、今邪在半表半裡、表雖有汗、徒損真氣、邪氣深伏、何能得解、必俟其伏、邪漸潰、表氣潛行於內、乃作大戰、精氣自內由膜原以達表、振戰止而後熱、此時表裡相通、故大汗淋漓、衣被濕透、邪從汗解、此名戰汗、當即脈靜、身涼、神清、氣爽、霍然而愈、

外感 中暑傷寒ノ類入テ皮膚腠理ヨリ襲入ヲ云、瘦モ外感ナリ其邪口鼻ヨリ入テ直ニ半表半裡ニ著ク、經ニアルノ邪ノ如ニアラス故ニ外

感ト云テコレヲ別ツ **〔二汗而解〕** 邪表ニアリ汗ハソノ内ヨリメ邪ヲ推出ス 何能得解 汗表ノ方ニアリ邪ソノ内ヨリノ汗ヲ推出ス先後ノ差アリヨク辨スシ

真氣

刺節真邪論ニ真氣者所受於天與穀氣并而充身也ト

即正氣ナリ

表ニアル可ノ正氣一毫ノ邪ノ雜ラヌサシテ真ト云 **〔潰瘍頤篇〕**

篇ニ旁決

曰潰ト水ワキ筋切ニ左傳文三年沉潰杜預注ニ衆散流

移若積水之潰自壞之象也ト是ナリ

〔表氣潛行〕ヨレ表裡ヲ格絶セ

乙テ後表ニユリテアル可ノ陽氣ナリ潛行ハクドリテテト譯ス

〔大戰〕 戰ハ振ノ甚ナリ大ニラウト譯ス **〔精氣〕** 劉奎曰精字太不妥ト乃改テ邪トス

甚非ナリ 按評熱病論云人所以汗出者皆生於穀穀生於精又**云汗者精氣也** 裡ニアル所ノ正氣一毫ノ邪ノ雜ラヌサシテ精ト云即胃**氣ナリ** **〔而後〕** 後徐本作復從 **〔淋漓〕** 汗ノ滴ル貌 **〔被〕** ヨギ**人類** **〔戰汗〕** 未ニ條アリ辨脈竑ニ戰而汗出者其人本虛トコト別**ナリ** **〔霍然〕** 霍剣ト通ス解ナリ、徐本劉本劃ニ作ル劃剖ナリキリテハナスト**ナリ** 言ハ中暑傷寒等ノ外ヨリ感スル邪ハ始必經ニアリ一汗レテ即解ス若**解セスレテ** 府ニ入ヒ一下ソレハ即解入熱論ニ其未滿三日者可汗而已其**滿三日者** 可泄而已ト是ナリ今疫ハ始ヨリ表裡ノ界ニアリ然庄大小柴**胡ノ和解ス** キニアラス其邪膜原ニ伏著スルエヘナリ故ニコレヲ汗スレハ徒真**氣ヲ損スルミニテ** 一毫ノ邪モ發散スルトナシ又コレハ徒ニ精氣ヲ損ス**ルノミニテ** 一毫ノ邪モ攻下スルトナレ然ハ如何セント云ニ治法方ニ邪ヲレテ膜**原ヲ離レシムニアリ** 伏邪ワキヘキテ行ントスル片表裡ノ分界間路アリ其**間路ヲ** ナリテ表ニユリテアリレ所ノ氣内ノ多分ノ氣ニヒカレテ内ヘユクカク**アレハ表ニ一毫ノ陽氣モナクナル** 故ニ大戰ヲナスサレ凡内ノ陽氣表ノ陽氣**ヲ得テ十分ノ勢トナリ** 一齊ノ力ヲ得テ亦間路ヲ潛行セス直途ヲ膜原**ニ取テ表ニ達ス** 故ニ振戦止テ熱トカルコノ片格絶スル处己ニ通ス故大汗

衣被ヲ脱ホシ邪氣解散スルナリ以下文ヨリ通入解ニ及父

然有自汗而解者但出表為順即不藥亦自愈也

自汗

自汗條ニ云自汗者不曰發散自然汗出也トヨレ瘦ノ解スル

戰汗ニカキリタルコニテナン自汗ニテモ解スルマリ

戰汗ハ必ス表ニ出ツ自汗ニテ表ニ出サルモノアリ故ニ出表為順ト云フ其出表ハ順症ナレハ癒

與ヘナ生自ラ愈ユモレ表ニ出スシハコレ順症ナラス白虎湯主之熱邪散漫條ニ見ヘタリ

伏邪未潰所、有之汗止得衛氣暫通、熱示暫減逾時復熱午後潮熱者至是鬱甚、陽氣與時消息也。自後加熱而不惡寒者、陽氣之積也。若其惡寒或微或甚、曰其人之陽氣盛衰也。其發熱或短或長、或晝夜純熱、或黎明稍減、曰其感邪輕重也。

潮熱

潮上ハ周身ハ次第ニ熱ノ甚シテクルヲ形容シタルナリ讀テ活字

トス傷寒論ニ云其熱不潮未可與表氣湯ト或ハ時ヲ定テ來ノ謂ト

ス非ナリ儒門事親ニ云涎潮于上ト外科正宗ニ肝傷則血脉不潮ト以

テ見ヘシ陸放翁詩ニ酒潮玉頬見微頽ト次第ニアカクナルヲムヘリ消息

消ハ減ナリ息ハ生ナリサレヒキト譯ス自後爾後ト云カ如レ自ソノト

譯ス加

スくト譯ス

純熱

熱ノサメル間ノナキヲ云

黎明

黎ハ猶比

如レ夜アケゴロト譯ス言ハ表ニ汗アレハ衛氣暫通シ熱モ暫減スル伏邪

未潰ユリ其アサヌ時スキテ復熱スヨレ火ノスヨレ燎タルガキヨテフスホ

ル如ク陽氣ノサレヒキスナリ燎タラカ減ル片ハスボリツヨキカ如ク其

鬱甚シケレハ陽氣ノ積モ亦大ナリ故ニマスク熱シテ惡寒ナレ其惡寒微丸ハモチアノ陽氣ノ衰ナリ甚キハ陽氣ノ盛ナルナリ如何ト云

盛ナル者ハ表裡ヲ格絶スルキ陽氣十分丸故ワノコツム一甚シ故ニ惡寒

甚たり衰ゑる者ハ陽氣十分ナラサル故ソノコツヒツレ故ニ惡寒モ亦微り其熱或短或黎明稍減ハ邪ノ輕ナリ或長或晝夜純熱スル邪ノ重ノ瘦邪與瘧彷彿但瘧不傳冒惟疫乃傳冒始則皆先凜凜惡寒既而發熱又非若傷寒發熱而兼惡寒也

〔彷彿〕髣髴ト同レ説文ニ若似也トサモニタリト譯ス **〔既〕**ヲワケ辭ナリ惡寒トクトワリテシヨリ熱トナル傷寒ノ熱中ニ惡寒アルカ如ニハアラス故ニ

瘧ト彷彌タリト云

至於伏邪動作方有變證其迹或從外解或從内陷從外解者順從内陷者逆

〔述〕徐本变ニ作ル今從之文ヨク通ス解ニ及ハス

更有表裡先後不同者先表而後裡者有先裡而後表者有但表而不裡者有但裡而不表者有表裡偏

勝者有表裡分傳者有表而再表者有裡而再裡者統論疫有九傳治法コト下卷ニ詳ナリ彼表裡分傳而再分傳者一條アリ且其次第五錯雜ス劉松峰本コノ節全ナシ按ニ下ニ此言其大畧トアリ黃本ヲ是トスヘシ

從外解者或發斑或戰汙狂汙自汗盜汙從内陷者胸膈痞悶心下脹滿或腹中痛或燥結便秘或熱結旁流或協熱下痢或嘔吐惡心譖語脣黃舌黑胎刺等證

ニシテ知二條ニ見タリ此ニ比ニ稍詳ナリ且下自條アリ或諸條散見ス下ニ至テ解スヘシ

因證而知變因變而知治此言其大畧詳見脈證治法諸條

文ヨク通ス解ニ及父

溫疫初起

溫疫初起先憎寒而後發熱日後但熱而無憎寒也

〔憎寒〕惡寒十リ憎ハ惡ノ甚シキナリ二字ニテ上ノ凜々惡寒ト云フ

ニ同シ 日後當ニ自後ニ作ヘシ上ニ解ス

初得レ之二三日其脈不浮不沉而數晝夜發熱日晡益甚頭疼身痛其時邪在夾脊之前腸胃之後雖有頭疼身痛此邪熱浮越於經不可認為傷寒表證輒用麻黃桂枝之類強發其汗此邪不在經汗之徒傷表氣熱示不減又不可下此邪不在裡下之徒傷胃氣其渴愈甚宜達原飲

〔浮沉數〕邪表ニアハ其脈浮ナリ裡ニアハ其脈沉ナリ千金方ニ曰凡脈

浮之與沉以判其病在陰陽表裡也ト是ナリ今不浮不沉半表半裡ニアル故ナリ數ハ陽氣ノ積ナリ此脈法也心ヲ用ユヘシ〔日晡申〕時ナリ夾脊之前腸胃之後即膜原ナリ〔認〕辨識ナリ言ハ頭疼身痛等ノ諸證ニハ傷寒ノ表證トリホ元ニ多シコハ邪膜原ニアレモ溢テ表へ走リコノ證ヲ見スナリ然ニ桂枝湯麻黃湯等ノ發表ノ剂ヲ用テ強テ其汗ヲ發スレハ表氣ヲヤブリ津液ヲ損スルニニテ一毫ノ邪モ解スルトナシ且津液ヲ込セハ邪ノ膜原ヲ離レヌ内ハ大小兼氣ノ類ヲテ汗ヲ得ス汗ニ隨テ熱解スルモノナレハ汗ナキ片ハ熱モ解スヘカラニテ又タトイ裡證ヲ見シタリ凡邪ノ膜原ヲ離レヌ内ハ大小兼氣ノ類ヲ用テ下スヘカラス伎ニ冒ノ氣ヲ傷ノミニテ一毫ノ邪ヲモ抜去ナレ且冒氣ヲ傷ル片ハ邪膜原ヲ離テ裡ヘ陷ニ方テ下剤ヲ用カタシ下之冒氣竭テ即死スヨニテハ膜原ノ蟠踞ヲ解テ其變ヲ待ヨリ外

故達原飲ヲ用ユ

達原飲

厚朴 一錢 艸菓仁 五分 知母 一錢

芍藥 一錢 黄芩 一錢 甘艸 五分

檳榔 二錢

右用水二鍾煎八分午後溫服

鍾 酒器ノチヨクノ類ナリ藥重サ七又アリ凡水二合今テ一合六勺ニ煎ス一方大枣生姜アリ艸菓仁ナレ是ニアラス

按 桃榔能消能磨除伏邪為疎利之藥又除嶺南瘴氣厚朴破戾氣所結艸菓辛烈氣雄除伏邪蟠踞三味協力直達其巢穴使邪氣潰敗速離膜原是以為達原也熱傷津液加知母以滋陰熱傷營

氣加白芍以和血黃芩清燥熱之餘甘艸為和中之用以後四味不過調和之劑如渴與飲非拔病之藥也

嶺南瘴氣

揭陽、大庾、桂陽、臨賀、始安、ト云五嶺、アリ其南ニ

タル地ニテ赤道ノ北二十四度許ニアタ夏至ニ大陽其天頂ヲ過テ

日中ニ影ナシト云ホトノ熱地ナリ陸游カ避暑漫抄ニ嶺南或見異物從空墜始如彈丸漸如車輪遂四散人中之即病謂之瘴母ト又汪昂カ本艸備要ニ嶺南多瘴以桃榔代茶ト是ナリ

戾氣

戾氣ハ斜曲ナリ子デルト譯スカラミワキタル氣ナリ

蟠踞ハ據物坐

曰踞ト邪氣深伏シテ腹原ニヨリソフテ居ルト云

義ナリ巢穴

伏邪ノ元处ヲム上ノ蟠踞ノ字ニ應ス如渴與飲

言ハ病ヲ抜去ハ上ノ三味ノカナリ後血味ハアライニ用タモノニ

アレサスマジキ為ニ調和スルニ過入渴スル片ニ飲モノヲ與フルハ當座ノコレライ伝モノニテ渴ノ本ヲ治ニハアラス此四味モノノ如ク外ノアライニテ本ヲ治スルニハアラス

凡疫邪游溢諸經當隨經引用以助升泄如脇痛耳聾寒熱嘔而口苦此邪熱溢於火陽經也本方加柴胡一錢如腰背項痛此邪熱溢於大陽經也本方加羌活一錢如目痛眉稜骨痛眼眶痛鼻乾不眠此邪熱溢於陽明經也本方加乾葛一錢

〔隨經引用〕引用ハ俗ニ云加味ナリ〔升泄〕藥ノハタキナリ劉松峰改正シテ先太陽次陽明次少陽トス從ヘシ

證有遲速輕重不等藥有多寡緩急之分務在臨

時斟酌可定分兩大畧而已不可執滯間有感之輕者舌上白胎示薄熱亦不甚而無數脈其不傳裡者一二劑自解

〔斟酌〕遲速輕重ニ隨テ多寡緩急ノミハカラヒアルヘキヲ云コレ

極テ緊要ナリヨク講明スヘシ

〔執滯〕カタイシテ譯ス〔白胎〕胎死ハ

昔始ニ作ル並ニ通ス然ニ始ニ作ヲ正トスベシ始煤也火焮之所生ト註ス疫ハ半表半裡ニアレハ初起ヨリメ邪熱冒ヲ侵ス輕證ト云ニ庄必スコノ薄白始ヲ見スコレ傷寒初起ト別ナル一ナリ傷寒初起ハ熱熾ナリ庄ヘ庄其邪表ニアレハ必ス始ナレ故ニ食ヲ禁セス桂枝湯ノ服法ニ云服己須臾歎熱稀粥一升餘以助藥力ト以テ觀ニシ痘ハ邪微ナリト云ニ庄冒ニ附近をヘ其熱淫ノ氣冒ニ充ツ故始ヲ見シ且食ヲ禁ス文ヨク通ス解ニ及ハス

稍重者必從汗解、如不能汗乃邪氣蟠踞於膜原、內外隔絕表氣不能通於內、裡氣不能達於外、不可強汗、病家見加發散之藥便欲求汗誤用、衣被壅罨或將湯火熨蒸甚非法也、然表裡隔絕此時無遊溢之邪在經三陽、加法不必用反照本方可也、

(發散之藥) 柴胡羌活葛根ナリ **(壅罨)** 壊ハ塞ナリ罨ハ從上掩ナリヨギフトノ類ヲカブセスキヲラサギテ汗サスルナリ **(湯火熨蒸)** 湯婆シホ 脚爐コタツノ類ニテ汗ヲ出スヤウニスルナリ 熨ハ火ニテ温ル蒸ハ湯モ亦解スレ圧重モノハゼヒ圧汗ヨリ解スルナリ然ニ汗ノ出サレハ邪氣膜原ニ蟠踞シテ表裡ノ界ヲタテキリテ内ヘモ外ヘモ氣ノ通スル路

ナキニナリコニテナリニ汗ヲ取カズ上ニ云如ク汗ヲトレハ徒ニ真氣ヲ損スルニテ邪ヲ拔去ナシタゞ邪ノ膜原ヲ離ル、ヤウニスレ然ニ病家發散ノ藥ヲ加ハミテ發表ノ法ナリト思ヒ汗ヲボントレ心エチガニヨレテ衣被ヲカブセ又ハ湯火ノ熱ヲ借テ汗ヲ出スヨレハ甚無法ナリサテコノ片ニ表裡隔絶シテアレ圧熱熾ナレハ必ス經ニ浮越シテ三陽ノ證ヲ見スモシ三陽ノ證見レスハ柴胡羌活葛根ニ味ハ加ルニ及ハス直ニ本方ノト用ユシト
感之重者舌上胎姪積粉満布無隙、股湯後不從汗解而從内陷者舌根先黃漸至中央邪漸入胃此三消飲證、

(此三消飲證) 緒論前方如大黃下之ニ作ル勝ニ似タリ急證急攻、條徵スレ如何トナレハ三消飲ハ表裡分傳膜原尚有餘結者、

ニ用ユ此條ハ表ハ出スレテ裡ヘ入モノヲ云フ然レハ三陽ノ加法ハ用サルカヨ
キナリ言ハ前條ヨリ一等重モノハ舌上ノ始粉ノモリタル如ク一メシニ
ナリテスキニナシ本方ヲ用テ汗ニ出スレテ裡ヘ陷ル者ハ必ス舌ノ根黄色
ニ变メジダイニ舌ノ中ホドヘ至ルコレ邪ノレダイニ胃ニ入ルナリ本方ニ大黃
ヲ加テ邪ヲ下シ拔ヘシ

若脈長洪而數、大汗多渴、此邪氣適離膜原、欲表未表、此白虎湯證。

コレ邪氣開發、兆ナリ下ニ條アリコニ解セス。
如舌上純黃色、兼見裡證、為邪已入胃、此又羣氣湯證也。

舌上純黃色 舌黃ニ变スルノミナレハ前方加大黃ニテヨレ裡證
兼見ニ至テハ邪膜原ヲ離テ己ニ胃ニ入ナリ達原飲ノ治スル所ニ

非入三羣氣ヲ擇用ユシ下ニ詳ナリ

有兩三日即潰而離膜原者、有半月十數日不傳者、有初得之四五日淹淹攝攝五六日後陡然勢張者、几元氣勝者、毒易傳化、元氣薄者、邪不易化、即不易傳、設遇他病久虧適又微疫能感不能化安、望其傳不傳、則邪不去、邪不去、則病不瘳、延纏日久、愈沉愈伏、多致不起、時師誤認怯證、日進參芪、愈壅愈固、不拔不休也。

淹淹攝攝 劉松峰註シテ淹纏不快之狀ト云フ按淹久也攝一
撮ニ作ル是ナルヘシ俗ニナニトナク、プラクト氣今アシキ云意ナリ

然通メ斗ニ作ル俚語ノイキニト云ニ同シ 延纏 俚語ノシモツルト云

意ナリ 時師ハヤリ医者ナリ 怯證 虛證ナリ 參芪 參芪ハ補

藥ナリ俱ニ陽ヲ補フ疫邪蟠踞スレハ罰甚シテ陽氣積然ニ參
芪ヲ用テ陽ヲ補ヘコレ寔ニ墳スト云モノナリ故ニヨレヲ忌ム汪昂曰
有過服參芪而汙反甚者以陽盛陰虛陽愈補而陰愈
虧也ト此言得之言ハ二三日ノ内ニ膜原ヲ離ルモアリ又半月或ハ十
日五六日ノ後ニ離モアリ又四五日ノ間ハ何トナク氣分快カラスメ五六日
ノ後俄ニ重クナルモアリ几モチヘノ元氣勝者ハ離ヤスシ元氣薄
者ハ離レカタシ又他ノ病ニテ元氣衰ヘタルニフト瘦ヲ感スレハ輕シ云
ヘ庄離レカ子ルナリ離レサレハ邪ノ去ルヘキヤウナシ去サレハ病愈ス手
ノビニナリシモツレテ日ヲ送ル内ニハ愈邪氣深ク沉テタダハ死ニ至ル然
ヨ医誤テ虛證ナリト見タテ參芪ノ類ニテコレヲ補フ陽氣ノ積タ
ル上ヲ又陽ヲ補フ故愈スキモナク陽氣ヨヅミテ遂ニ死ニ至レトモ
參芪ノワサナルヲ知ラスト

傳變不常

疫邪為病有從戰汗而解者有從自汗盜汗狂汗而
解者有無汗竟傳入胃者有自汗淋漓熱渴反甚終
得戰汗方解者有胃氣壅鬱必用下乃得戰汗而解
者有表以汗解裡有餘邪不曰他故越三五日前證
復發者有發黃曰下而愈者有發黃曰下而斑出者
有竟從發斑而愈者有裡證急雖有斑非下不愈者
此則傳變不常亦疫之常變也

コレ皆自條アリ下ニ至テ解スヘシ邪ノ膜原ヲ離ルニ如此品々アレ庄コ
レ定リタル變ナリ

有局外之變者男子適逢淫慾或向來下元空虛邪
熱乘虛陷於下焦氣道不施以致小便閉塞小腹脹

滿每至夜即發熱與導赤散五苓五皮之類分毫不効得大兼氣一服小便如注而愈者

局外

分外ナリサタリノ外ナリ 滯 媒通ス向來

向嚮通ニツカタト

譯ス下元

即閏元ナリ梁丘子云閏元之中男子藏精之所ト難經

二所謂命門ナリ

下焦 即下元ノアル所ナリ 氣道不施 緒論氣遂不

舒ニ作ル按ニ應下諸証ノ條ニ小便閉ヲ論シテ大便不通氣結不舒ト云ニヨレハ緒論是ナリ氣施遍カラサレハ運行ノ機コレカ為ニ阻ラル下焦ニ在テハ小便閉塞ヲ致ス故小腹脹滿スルナリ言ハ常變ノ外思設サル変アリ男子房更ヲ過シ或ヘカタニワケアリテ下元藏精ノ所虛シ邪熱ソノ虛シタル所ヘ陷レハ氣ノ施シ遍カラサル故小便閉テ小腹脹滿夜ニ至テ発熱等ノ症ヲ見ストヨリナレハ導赤散五苓散五皮散等ノ方ニテ小便通スヘキニヤモ効ナキハ下元空虛ノ害ヨリモ邪熱ノ害甚シ

ケハナリ故ニ大兼氣ヲ用ヒ小便注カ如ニ通スユレ氣道ヲ阻ル所ノ邪熱去ルユエ其施遍ナリテ通スルナリ発黃ノ條見合ヘシ
或裡有他病一隅之虧邪衆宿昔所損而傳者如失血崩帶、經水適來、適斲心痛、疝氣、痰火喘急、凡此皆非常變、大抵邪行如水、惟注者受之、傳變不常皆曰久而使、蓋曰疫而發舊病、治法無論某經某病、但治其疫而舊病自愈。

裡劉本表ニ作ル荻野氏曰當作素ト是也ヘシ

注疑ハ當ニ注ニ作ヘシ注上通ス言ハシタデ外ノ病ニテ一トヨロカケタル所アレハ邪氣ソノカナ

名所ヘ乗シテノ末ル吐血下血ノ類崩漏帶下ノ類經水或多或少又ハ心痛疝氣痰火喘急ノ類ミナ常變ノ外ナリ久邪ハ水ノ行カ如ク窪キ處ヘチナムナリ疫ノ方ニハ常變アリ其不常ノ變ハミナ入ノ方ニアリサテ

疫ニヨリテ舊アル處ノ病ヲ發シタルハソレニ拘ルトナク先疫ノ方ヲ治スシ、
疫ヲ治スレハ旁発ノ病ハ自然ト愈ユ

急證急攻

温疫發熱一二日舌上白胎如積粉早服達原飲一劑、午前舌變黃色隨現胸膈滿痛大渴煩燥此伏邪即潰邪毒傳胃也前方加大黃下之煩渴少減熱去六七午後復加煩躁發熱通舌變黑生刺鼻如烟煤此邪毒最重復痰到胃急投大黃氣湯傍晚大下至夜半熱退次早鼻黑胎刺如失。

[満痛] 滿懲通ス咽ナリ **[瘀]** 游ナリ濁滓濁泥ト註ス水ノオリノ壅處ヘタル意ナリ疫邪ヲ水ニ喻ル故胃ハ十二經ノ海也ハソレヘオチユムヲ云言只初起一日舌上白胎アリテ積粉ノ如ナルニ早連原飲ヲ服シテ速效アリタルユ卫蟠

踞ノ邪動テ漸ニ胃ヘントス故ニ午前舌黃色ニ変シ云處ノ症ヲ現スイテ膜原ニ餘結アルユニ前方ニ加大黃テコレヲ下スヨリテ邪熱減シタレ凡餘結ノ邪大黃ニ驅馳セラレニテヨトクノ胃ニ入ル故ニ癰熱煩躁イヨクハケシクナリ黃始変シテ黒クナリ刺ヲ生スコニテハ膜原ニ餘結ナシ達原飲加大黃當ル所ナシ全ク裡症ノハ大兼氣ヲ以テコレヲ攻ムルニ晚カタニ大ニ下テ邪熱コトノク去ル次日鼻黑舌始正ニ失タルカ如シ

此一日之間而有三變數日之法、一日行之因其毒甚傳變亦速用藥不得不緊設此證不服藥或投緩劑、羈遲二三日必死設不以服藥亦無及矣嘗見溫疫一二日即斃者乃其類也。

[羈遲] 羈當ニ羈ニ作ヘシ羈ハ旅寓ナリ徒ニ日ヲ送テヒノイルヲ云言ハ一日ノ中ナレ凡數日ノ裏症ヲ現スユヘ藥モ亦其變ニ應シテ數日ノ法

ヲ行ナリ毒甚シケハ变モ亦速ナリ故其变ヲ逐テ一分モユルヌヤウニスルナリ以下文ヨク通ス解ニ及ハス

表裡今傳

温疫舌上白焰者邪在膜原也舌根漸黃至中央乃邪漸入胃設有三陽現證用達原飲三陽加法固有裡證復加大黃名三消飲三消者消內消外消不内外不外也此治疫之全劑惟毒邪表裡分傳膜原尚有餘結者互之

統論疫有九傳治法ノ篇ニ亦表分傳ノ條アリ分傳トハ邪氣卒々シテ半八表へ出テ半八裡ニ入り表裡ノ證ヲ兼現ヲ云フコレ疫ノ常ナリコノ片内外トデフサカリテ汗モナク亦下リモナシ大氣氣湯ヲ以テ下スニヨロシコレを傳ノ正法ナリ此篇云トコロハ分傳スレ凡始ニ膜原ヘ

結ツキタル邪ノノヨリテアルモノナリ然レハ表裡及半表半裡ノ三处ニアリ故ニ三消飲ヲ用ユ文ヨク通ス解ニ及ハス表裡分傳ノ條ヲ見合スヘシ

三消飲

枳榔	艸薑	厚朴	白芍
甘艸	知母	黃芩	大黃
葛根	羌活	柴胡	
姜枣煎服			
熱邪散漫			

温疫脉長洪而數大渴復大汎通身發熱宜白虎湯
長洪熱邪散漫ノ脉状ナリ散漫トハ滔ナリハビコルト譯ス散トハ膜原ヲ解散スルナリ大渴大汎通身發熱ニ即白虎湯ノ正證ナリヨキ大汎アリト云ヘ凡ソニテハ解セス白虎湯ヲ服シテ後或ハ戰

汗シ或ハ自汙スルニ從テ解スルナリ餘半ニ詳ナリ

白虎湯

石羔一兩

知母五錢 甘艸五錢

炒米一撮

加薑煎服

療治茶談ニ先水三合炒米一撮ヲ入テ煎レテ一合三勺ヲ取リ米ヲ去テ新汲水一合七勺ヲ入レ餘藥ヲ入テ再煎シテ一合餘ヲ取ト云ヘリコノ法極テ効アリ

按白虎湯辛涼發散之劑清肅肌表氣今藥也蓋毒邪已潰中結漸開邪氣方離膜原尚未出表然内外之氣已通故多汗脉長洪而數白虎辛涼解散服之或戰汗或自汗而解

辛涼辛ハ庚辛ノ辛禮記月令ノ註ニ庚之言更也辛之言新

也ト又云萬物皆肅然改更秀乃實新成ト是ナリ白虎八神

西方ニ取ル秋ノ象ナリ故ニ辛ト云肅ト云辛モ亦西方ノ行也ナリ

清肅清當ニ清ニ作ヘシ冷也肅ハ縮栗也禮記月令ニ艸木

皆肅ト云是ナリ亦アラタナルノ義ナリ畢竟辛涼ト云モ清肅ト

云モ通身發熱ヲアラタニ改テ涼クスルト云ナリ

未出表邪膜

魚ヲ離タルヲ知ハ脉長洪丸ヲ以ナリ全ク表ヘ出サルヲ知ハ大渴大汗

通身發熱ヲ以ナリ全ク表ヘ出ヘ頭疼身痛等ノ證アリテ大渴

等ノ證ナシ表而不裡ノ條ヲ見合スシ言ハ半表半裡ノ處ニ結ツ

キ允邪己ニハナク片ハ隔絶ノ處漸開テ内外ノ氣モ相通スヨノ片

全ク表ヘ出カ全ク裡ヘ入カ或ハ表裡ヘ今傳スルカノニアリコノ中全ク表

ヘ出ヲ順々ス今コノ證膜魚ヲ離ルハハナシタレトモ表ヘ出ント欲レテ

未夕出スコレ陽明ノ鬱熱ニテ所謂散漫ナリ白虎湯ニ非レハコノ
熱ヲ解スルノ能父辛涼ノ藥ヲ以テ肌表ヲ清肅スレハ戰汗或自
汙等ニ從テ解散スルナリ

若、瘟疫初起、脈雖數未至洪大、其時邪氣蟠踞於
膜原、宜達原飲誤用白虎既無破結之能、但求清
熱是猶揚湯止沸耳、

清亦當ニ清ニ作ヘシ揚湯止沸禮記曲禮ニ母揚飲註ニ謂以
手散熱氣、嫌于飲食之急也ト沸ハ湯ノニエカヘルナリコレ古諺
ナリ儒門更親ニ豈不聞揚湯止沸釜底抽薪ト云ヘリ又呂氏春
秋ニ以湯止沸ニ愈不止去其火則止矣言ハ邪氣ノ膜原ヲナレヌ
内ハイツテモ達原飲ナリ膜原ヲナレテ表へ傳ントスル片ハ白虎湯
ナリ然ニ未夕膜原ヲハナレヌニ辛涼ノ劑ヲ用ハ喻ヘハ湯ノ沸ヲ

止シトテ煮トコロノ火ヲ去ラスレテ揚テユヨクミカヘスカ如ニサム
ヘキワケナレモシ膜原ヲハナレタル邪ナラハ達原飲ニテハ効ナレユレ
火ヲハナレタル湯ノ如クヒタモノクニカヘレテサスヘシコレ辛涼發散
ノ場ナリ達原白虎其能各殊ナリ

若邪已入、冒非羨氣不愈誤用白虎既無逐邪之
能、徒以剛悍而伐冒氣反抑邪毒致脈不行因而
細少又認陽證得陰脈妄言不治、鑿見脉微欲絕
益不敢議下日惟雜進寒涼以為穩當愈投愈危
至死無悔當此急投大羨氣緩緩下之六脉自復

剛悍悍ハ勇ナリテツヨキ意ナリ辛涼ノテツヨキモノハ石羔ニ如ハ
ナシコレ白虎湯ノ藥能ナリ陽證傷寒論辨脈法ニ見ニ言只
己ニ膜原ヲハナレテ全ク裡入片ハ達原飲白虎湯並ニ効ナレ大

兼氣ニ非レハ拔去ト能ハスコノキ舌始黃、燥腹滿譖語大便不利等ノ證ヲ現ス裡而不表ノ條及ヒ應下諸證ノ條等見合ヘシサテコノ片ニアタリテ誤テ白虎湯ヲ用レハ邪ヲ逐去ノ証ハシテテジヨキ辛涼ヲ以テ冒ノ氣ヲ伐トムモノナリカクアレ陽氣ユトク冒ヘ遂スクメラレテ脉細少ナルニ至ラ又誤テ陽證ニテ陰脉ヲ現ス不治ナリトン或ハ脉ノ細少ナルミテヨリ下サハイヨク危カラント疑ヒ寒涼ノ藥ニテ解散スルヲ穩當ナル治方トシテ遂ニユレカ為ニ歟ニ至レトモソノ過ニシカヌ類アリコノ證ニハ急ニ兼氣湯ヲ處シテ緩々ニ下セハ邪毒又ケテ遂スクメラレタル陽氣復スルユヘ脉モ復スルナリ

內壅不汗

邪發於半表半裡、一定之法也、至於傳變或出表或入裡、或表裡合傳、鑒見有表復有裡、乃引經論先解

其表乃攻其裡、此大謬也、

〔經論〕五色篇曰色從外部走內部者後外支內云其病生於陽者先治其外後治其內至真要大論曰後外之内而盛於內者先治其外而後調其內トヨノ意傷寒論处々ニ散見ス故举ニ遑アリスコノ篇表裡分傳ヲエフ亦表勝於裡ト裡勝於表トニアリ表勝裡ノ條ヲ參看スヘシ文ヨク通ス解ニ及ハス

嘗見大劑麻黃連進一毫無汗、轉見煩躁者、何耶、蓋發汗之理、自內由中以達表、今裡氣結滯、陽氣不能敷布於外、即四肢未免厥逆、又安能氣液蒸蒸以達表、

〔由中〕劉本コノ二字ナシ劉奎示拘出シテ刪ル非ナリ内ハ即精氣ノアル處中ハ即半表半裡ノ今界所謂膜原ナリ原病ノ條膜中ニ作徵

トスヘシ精氣ノ表ニ達スル途ヲ膜原ニ取リム萩野氏曰蓋衍文ト
文理ニ暗ト云ヘシ氣液蒸蒸氣ハ精氣液ハ津液蒸蒸ハ當ニ
蒸蒸ニ作ヘシ盛貌ナリ言ハ大劑ノ麻黃ヲ用テタテカケテ服セシムレ
凡一シヅクノ汗モナク却テ煩燥ヲ増モノハイカナルワケト云ニ先汗ノ
出ルト云ハ精氣内ヨリ膜原ニ由リシヨリ表ヘ達スルモノナルニゾノ表裡ノ
分界ハ邪氣ノ為ニ隔ラレテ途未タヒラカス故ニ陽氣外ニ敷ト能
父甚シケハ手足モ冷ルホトノコナハ氣液ノ表ヘ推出ル、ワケナレトナリ
譬^ハ如縛^ハ足^ヲ之鳥、乃^チ欲^キ飛升^{セシム}其可得^ヤ、蓋^シ鳥之將飛、其
身必^ス伏^シ、先^ツ綴^シ足^ヲ而後^シ揚^シ翅^ヲ方^ニ得^ス升^セ舉^ス此與戰汗之義
同、又如水注^シ開^セ其後竅^ヲ則前竅不^能_ウ涓滴^ス與發汗之
義同、凡見表裡分傳之證、務宜秉氣先通其裡、裡氣
一名通^ス不待發散、多有自能^シ汗解^ス

〔水注〕疑ハ水滴ニ作ヘシ邦語ノ水イレナリ 〔涓滴〕シヅクシタルト譯ス
言ハ足ヲク、ラレタル鳥ハ飛ントス凡得ヘカラス邪氣ノ膜原ニ結付タ
ルニ發散ノナリカタキト同シ鳥ノ飛ニハ先身ヲスクメテ足ヲユルメサテ
ソヨリ翹^ヲヒロクル^ヲナリ表ニ_ニル處ノ陽一旦コト^ク裡^ヘスクミテ大ヒニ
戰^ヲナシサテ一齊^ノカラ以テ陽氣表發シテ汗出ルト同シ又水イレハアト
ノ迄ノ開ケハ水シタリ落ル^ヲ裡氣結帶シテ一毫ノ汗モナキニ太秉
氣ヲ用テ裡氣ヲ通ヘ陽氣外ニ敷布スルヲ得テ汗發ト同シ凡
表裡ヘ平^タシタル邪ナラハ其表ヲ攻ニ及ハス先裡ヲ通スレハ發散セ
ス凡自ラ彼ヨリ汗ヲ推出シテ解スルナリ

下後脈浮

裡證下後、脈浮而微數、身微熱、神氣或不^火夾^ス此邪熱
浮於肌表、裡無壅滯也、雖無汗、宜白虎湯、邪從汗解^ス

也、若大下後、或數下後、脉空浮^ラ而數、按之豁然^ノ如無^ク也、宜白虎加人參、覆盃^モ則汗解^ス。

(微)畧也數^ノ甚シカラスヲ云フ俚語ノチトナリ。 **(空浮)**浮ノ字空字ト熟用ス俚語ノホガラノヤウナリ。上ノ浮ノ字ト意別ナリ。 **(覆盃)**邪客篇ニ千里ノ流水ヲ以テ半夏秫米ヲ煎用シ夜眠サル者ヲ治スルヲ举テ云其病新^ニ發^ス者、覆盃^モ則臥^ス汗出^ト矣。久者三^モ飲^テ而已^ス也。トコレ藥碗ヲフセテカタツケルナリ。再服セズシテ愈ルコヲ示ス。又本艸備要ニ覆盆子ノ能ヲ舉テ云縮小便^モ服^ハ之當覆其溺器^モ故名ド。虎子ヲフセテカタツケ再用サルヲ云フ正ニヨノ意ナリ。晋書元帝好酒王導深諫帝令左右進觴飲而覆之自之遂不復飲ト。荻野氏曰盃當作蓋ト其意謂ラク衣被ヲ覆テ汗ヲトルト字義ニ暗^ニミナラス亦盤理ニ暗ト云ヘシコノ節言ハ脉長洪ニシ

テ大渴大汗等ノ證コレ白虎ノ正證也。脉長洪ナフス大汗ナケン。亦白虎ヲ離レサルアリ。裡證一下ノ後ナレハ裡ニ壅滯ナキハツナリ。ノ上脈浮ニヒレ邪ノ脈表ニ浮タル徵ナリ。サレ压コ、口モチノハキトセスハ其邪表ヘ全ク浮ヌヲ知ル故ニ白虎ヲ用ユ散漫ノ熱ヲ涼解スルナリ。然ニ太下タルカ又ハタヒ^ノ下シタル後ハ周身ノ潤カ^ノカハクモノニ虚候ヲ現シテ其脉ウツロニナリタル如クオシテミレハ无カ如ク白虎本方ヲ用テモソノ潤ナキ故汗ヲ得タシコニテハ本方ニ人參ヲ加テ枯涸ヲ潤スシカタヨシサスレハ一碗ヲ服シタルマニテ速ニ汗ヲ得ル再服スルニ及父スト。下後脈浮^モ而數^ス、原當汗^ノ解^ス遷延五六日^モ脈證不改^ス仍不得汗者^モ以其人或自利經久^モ或素右^ニ佗病先^シ鬱^ス或本病日久^ク下遲^ス或反覆數^ス下以致^シ週身血液枯涸^ス故不得汗^ス白虎辛涼除肌表散漫之熱邪^ス加人參^ヲ以助^ス

週身之血液於是經絡潤澤、元氣鼓舞、腠理開發故得汗解。

遷延 日ノウツリユクナリ **下遲** 徐本不痊ニ作ル今コレニ從フ **枯涸** カハ

クナリ 潤澤 **ウルホウナリ** 鼓舞 易經ノ文字俚語ノ打ハヤシスルト云同

シホド拍子ヲソロハスルヲ **腠理** カラダノキメナリコノ節篇首ノ脉浮ヲウ

ケテ更ニ廣説スナリ言ハ下後汗アリテ解スキニ五六日タテ仄脉證庄

ニカハリタルモナク汗モ出ヌアリコレ裡ニ猶壅滯アリテ汗ヲ得サルニ

アラス脈浮ナル上ハ表裡相通ヒテ邪肌表ニ浮タルニ疑ナシ然ハ必ス汗ア

ルキニ汗ヲ得サルハ其病人久シク下利アリタルカスハシダチ外ノ病ニテカケ

タル处アルカ又ハソノ瘦久ク痙ヘス或ハキモドリテハ下シシテ身内ノ血液カ

ワキ汗ノ本ヲ失タルカナリ白虎解散ノ能アレ仄汗ニツシテ熱分カリ

出テ解スキヤウナシ熱ハ无形ノモノニテ汗ハ其ノリモノナレハナリ故文參

ヲ用テ血液ヲ助ヒエ経絡モウルホヒ元氣モソニ鼓舞セラレテホト拍子ヨクナリ枯タル腠理モ潤澤ヲ得テ開発スルニ汗ヲ得ヨリ

下後脈復沉

裡證脈沉而數、下後脈浮者、當得汗解今不得汗、後二、三日脈復沉者、膜原餘邪復發、到胃也、宜更下之、更下後脈再浮者、仍當汗解、宜白虎湯。

瘀 當ニ淤ニ作ルヘシ前ニ解ス言ハ一下ノ後邪肌表ニ浮セハ汗アルキニ汗ヲ得ス血液ノ枯涸ニアラサルヲ知モノハ脉復沉ナルヲ以ナリコレ膜原ノ邪下剤ヲ用タル共悉ク解スシテノコル處ノ邪復冒ヘオチコムヲ以テ裡再ヒ壅滯スルナリ前條ト大ニ同カラス脉ニ心ヲ用ユシ文ヨク通ス

邪氣復聚

聚 當ニ發ニ作シ

裡證下後脈不浮煩渴減身熱退越四五日復發熱者此非關飲食勞復乃膜原尚有餘邪隱匿因而復發此必然之理不知者每每歸咎於病人誤也宜再下之即愈但當少與慎勿過劑以邪氣微也

飲食勞復復ハ俗ニ云ハ子カヘルナリト卷ニ詳す **隱匿**カクレオル言ハ一下ノ後脈浮ナラサルハ邪熱全ク肌表へ浮ナルアリ煩渴減シ身熱退タハ下剤ヲ過服スキワケナシ週身血液枯涸ノ恐アリ四五日スギテ熱復発スルアリ食復勞復ニ非シテカクノ如ナルハ始メ隱匿ノ邪アリテ下スヰハ解セスレテコニ至テ発シタルナリコニ病人ノ不養生故ト咎ロルモノアリコノ理ヲ知ラサルユエナリ復コレヲ下スヘシサレモウチモラサレノ邪カハワヅカノフナリ剤モソレニ應シテ火シ與ヘシ用スコスヘカラスト

下後身反熱

應下之證下後當脉靜身涼今反發熱者此內結開正氣通鬱陽暴伸也即如爐中伏火撥開雖焰不久自息此與下後脉反數義同

伏火ウヅミ火ナリ **撥開**カキカコスナリ言ハ下キ證ニ下剤ヲ用レハ一下ノ後脉モ靜ニ身モ涼ソナルベキニ却テ熱ノ発スルアリ始メ結滯シテ屈曲セラレタル陽氣下ニ逢テ結開キニワカニ伸タルナリコニハウヅミオキ火ノ撥開ニヨリテ火氣サカシニナレバホドナクキツガ如シ熱リ根ハ解セティキリハカリノナホトナクサムナリ

若瘟疫發膜原當日漸加熱胃尚無邪誤用羨氣更加發熱實非承氣使然乃邪氣方張兮內之熱也但嫌下早之誤徒傷胃氣耳日後傳胃再當下之又右藥煩者與此懸絕詳載本條

[發膜原]徐本發膜將發作爾原字下句ニ連テ讀ム勝ニ似タリ
分内外ヨリ添タルニ非スワカモチヘノ熱ト云々ナリ言ハ初起未冒へ

入専ニ誤テ承氣湯ヲ用ヒ其熱マスク盛ニナルコレ承氣ニテ熱ノ
マシタルニ非スモナマヘノ熱ノ發モノニテ承氣ヲ用専モ亦發スシカシ下剤
ヲ早ク用レハ一分ノ熱ヲモ解セサルニミナス冒ノ氣ヲ傷ルコロツカヒラ
リ下ハ冒ニ入タルヲ疾テ用エシ又誤下シタルニ藥類本草アリコレハ分カ
ニ別在ナリ卷末ニ見タリ

下後脈反數

應下失下口燥舌乾而渴身反熱減四肢時厥欲得
近火壅被此陽氣伏也既下厥回去爐減被脈大而
加數舌上生津不思水飲此裡邪去鬱陽暴伸也宜
柴胡清燥湯去花粉知母加葛根隨其性而升中泄之

此證類近白虎但熱渴既除又非白虎乎宜也

[壅]當擁ニ作ヘシ去花粉知母花粉ハ生津知母ハ滋陰今舌上
生津不思水飲ト云ハヨリニ品ハ無用ノ物ト尤故ニ去ル加葛根葛根
モ生津ノ品ナレモ能ク冒氣ヲ鼓シテ上升シ且陽明ノ鬱熱ヲ解ス故
ニヨリ加フ其性疑ハ當ニ其證ニ作ヘシ劉奎曰性宜解作勢字ト示
通ス言ハ下スヘキ證ニ下サレハ口燥舌乾等ノ證ヲ現ス然ニ身熱ハ反
テ減シ手足モヒユルアリ火ヲ近ケ被ヲタブ蘭トスルハ肺表ノ陽氣コ
トクノ裡ニ伏スル故ナリコレヲ下セハ厥回テ手足モ温マリ被ヲヌキ火ヲ遠
ケ脉大ニシテ數ニ舌モウルホヒ渴モヤムヨリ片ハ柴胡清燥湯ノ加減ヨシ
コレ白虎湯ヲ用ル證ト近ケヒ脉長洪ニシテ大渴ト云ニアラサレハ白
虎アヌラス畢竟上條ノ燼中伏火ノ譬言ノ如ナレハホトナクサル熱ニテ甚
シカラサレハ藥ニ及ハヌホトノナリ燥乾ノ餘イキリヲサマスマテノト故清燥

因證數攻

瘟疫下後二三日、或一二日、舌上復生火刺邪未盡也、再下之、始刺雖未去已無鋒芒而軟、然熱渴未除更下之、熱渴減、始刺脫、日後更復熱又生火刺更宜下之。

雖未去已無鋒芒而軟、鋒芒ハ其始針ヲウエタルカ如ナルヲ云フコト、句造語豆カラス劉奎刪潤シテ雖未去鋒芒已軟ニ作ル勝似タリ胎刺ハトニ子モハヤ鋒芒モ軟ニナリタルカラハ下サスシテヨキカト云ニ熱渴ヤニバヤハリ下スヘシト云意ナリ餘ハ文ヨク通ス

余里周因之者、患疫月餘、始刺凡三換計服大黃二十兩、始得熱不復起、其餘脈證方退、所以凡下不以

數計、有是證則投是藥、醫家見理不透、經歷未到、中道生疑、往往遇此證、反致擔閣。

〔換〕始ノ始下ニヨリテユトノ脱ニ日後復生スナリ故ニ換ト云フ〔擔閣〕
己俗語ナリクヒキリナクシテテライン意ナリ上下ノ文勢ニテ譯モサクアリ其所ニテ解スヘシ言ハ始刺三換ニ其度、下剤ハ二度用ヒ大黃二百錢ヲ服シテ始テ治スルヲ得ダリユヘニ下剤ハ二度用タリ三度用タリナト、度數ニテ用捨スヘカラス應下證ノアル中ハイツテモ手ツヨク用ヨリ既見トヨシ另ス且コレマテ幾モ手カケヌナレハ中ホトヨリマドニ生レテコノヤウナル證ニアヘコレマテ幾度下タレモハヤ下レ過ニナシカト應下證ヲ見ナカラ反テトヤタトテヨナルアリト

但其中有間日一下者、有應連下三四日者、有應連下二日者、間一日者、其間寬緩之施、有應用柴胡清燥

湯者、有應用犀角地黃湯者、至投承氣、某日應多與、某日應少與、如其不能得法、亦足以悞事、此非可以言傳、貴乎臨時斟酌。

〔寛緩之施〕一日或二日ヲヘタテ、下劑ヲ用ルソノユルメル間ノ手アテト云々文ヨク通ス鮮ニ及ハス

朱海疇正、年四十五歳、患疫、得下證、四肢不舉、身臥如塑、目閉口張、舌上始刺、問其所苦、不能答、因問其子、兩三日所服何藥云、進承氣湯三劑、每劑投大黃兩錢、不效、更與他策、惟待日而已、但不忍坐視、更祈一診、余診得脈、尚有神、下證悉具、藥淺病深也、先投大黃一兩五錢、目有時而火動、再投、舌刺無芒、口漸開、能言、三劑、舌始少去、神思稍來、四日服柴胡清燥

湯、五日復生、芒刺煩熱又加、再下之、七日、又投承氣、養榮湯、熱少退、八日、仍用大承氣、肢體自能少動、計半月共服大黃十二兩、而愈、又數日、始進糜粥、調理兩月、平復、凡治千人、所遇、此等不過二三人而已、姑存案、以備參酌。

〔正〕俗語邦語、本妻ナリ、徐本者ニ作ル、孰カ是也、ヲ知ラス、塑壻ノ俗字土人形ナリ、〔口張〕クチヲアキテオルガ、〔他兼〕ホカノ存シヨリナリ、〔待日〕邦語ノ運、カセニシテイド、〔診脉〕ヲミルナリ、〔糜粥〕邦語、煮グタシナリ、上ノ周囲之ノイハツ、キニ下タル例ナリコノ節寛緩ノ施、例ナリ、文ヨク通ス、余嘗テ一婦人年五十餘ニテ、瘦ヲ治ス、計二大黃二百錢、ヲ用テ全ク愈、ヲ得ダリ、又一男子年四十餘ニテ、瘦ヲ患フ、大黃百錢、餘ヲ用テ全ク愈、其男子ハコノ節ニ云處ト畧同證

ナリ婦人ハ周因之ト全ノ同シ但調理ノ間共ニ暴泄日ニ十五六行共ニ
四逆湯ヲ用ヨ一二劑ニシテ平復スヨニ千人ヲ治シテニ三人ニ過ストハ
云ヘ凡間アルヲナリ然凡下剤ヲ用ルハ訛講明セサレハ仕ソシシアリ百
錢二百錢ヲ用ニ至テハ能見透タル上ナラテハナリカタシ輕易ノト
思ヘカラス

病愈結存

瘟疫下後、脈證俱平、腹中有塊、按之則痛、自覺有時
阻而膨悶、或時有升降之氣、往來不利、常作蛙聲。此
邪氣已盡、其宿結尚未除也、此不可攻、攻之徒損元
氣、氣虛益不能傳送、終無補於治結、須飲食漸進、胃
氣稍復、津液流通、自能潤下也、嘗遇病愈後、食粥累
月、結塊方下、堅黑如石。

〔塊〕カタリナリ下ニ云宿結トコレ冒中食ヲウケテ其精十二經へ敷
布スヘキニ邪膜原ニ結滯シテ敷布セシメス遂其熱ノ為ニ熬カタメラ
レテ塊トナルモノナリ 〔膨悶〕膨ハ脹貌悶當ニ闊ニ作ヘシ開ナリ 升降
之氣往来不利常作蛙聲 氣升降スレ凡膨悶スル所アルユヘ其往
來スキト快カラス噫氣發セントシテ發セサル状ノ如ク其声胸膈ノ間
ニアリテ蛙ノ鳴ニ似タリ余瘦後ニアラスシテコノ證ヲ患フ七八年漸甚
シテ膈ノ状ノ如ク飲食俱ニ下ラスサレモ吐少納ガサリ但近ヨリ下ニシテ
臥キハ蛙声尤甚シ痞根ニ灸スル三百壯靈索丸ヲ服スルニ苟稀
粥ヲ啜フハ閱月ニシテ大便下利シ其色泥色ノ如シ大畧治スルヲ
得テ此書ノ業ヲ起ストハナリキヨリテコニ述シテ參酌ニ備フ〔傳送〕
脹論ニ云咽喉小腸者傳送也註ニ咽喉傳送者穀氣自上而入
小腸傳送者清濁自下而出ト是ナリ 〔潤下〕津液ノ潤ヲ得テ自

下ナリ或蜜導六成湯ヲ用ユ大便ノ條ヲ見合スヘシ
累月イク月モ日ヲカ
サ子テナリ文ヨク通ス

下隔

瘟疫愈後、脈證俱平、大便二三旬不行時時作嘔、飲食不進雖少與湯水嘔吐愈加此為下隔、蓋下既不通、必返於上設誤認番胃乃與牛黃狗寶、外譏作寒氣與藿香丁香二陳之類、悞也、宜調胃兼氣熱服頓下宿結及溏糞、粘膠惡物、臭不可當者、嘔吐立止、所謂欲求南風須開北牖是也、嘔止慎勿驟補、若少與參芪則下焦復閉、嘔吐仍作也、

旬十日ヲ旬ト云返於上下へ通セサレハ中脘ニ滯リテサハケル處ナシ故返スナリ邦語ニ吐ヲカエス云是ナリ **二陳**方ノ名生冷ノモノヲ食テ曾

和セサナラ主ル **溏糞** 百病始生篇ニ云在腸胃之時責嚮腹脹多寒則腹鳴、飧泄食不化多熱則溏為糞ト俗ニ云ナメ下ノ中ニカタマリノアルナリ **粘膠** トリモチニカハナリ **臭不可當** ハナムケノナラヌナリ 欲求南風須開北牖一方口ニテハ風ノ透アキモノナリ故ニ南風ヲ入ントナラズ北ニ窓ヲキテニキスケニカルヤウニスルナリ **仍** モトノ通ニト譯ス文ヨク通ス此與病愈結存彷彿彼則妙在往来蛙聲一證故不能嘔而能食可見毫釐之差遂有千里之異按一者大便俱閉脈靜身涼一安一危者在乎氣通氣塞之間而已矣、

毫釐之差 禮記經解ノ文ニヨル言ハシノ證上篇ノ證ト大ニ相似多リ彼ハ氣通ス徃來利ヤスト云ヘ凡時ニ升降シテ蛙声ヲナス津液枯涸シテ潤下ヲ得サルナリ故ニヨリ下セハ愈枯涸ス此ハ氣全ク通セスタヒ

津液流通ナルモ下格シテ往來セシメス故飲食上ヘ迄ス治法正ニ下格ヲ
打ヌクニアリワズカノ差ノヤウナレニ治方ハ大ニ異ナリ安危ノ保ル所ナレ慎
テ心ヲ用ユシ

注意逐邪勿拘結糞

温疫可下者約三十餘證不必悉具但見舌黃心腹
痞滿便於達原飲加大黃下之設邪在膜原者已有
行動之機欲離味離之際得大黃促之而下實為開
門祛賊之法即使未愈邪亦不能久羈二三日後餘
邪入胃仍用小承氣徹其餘毒

三十餘證應下諸證ノ條ニ詳ナリ不必悉具餘證コトノクソロハス
凡一二證ノ下スヘキヲ見ハ大黃ヲ用ユシ舌黃心腹痞滿コレ邪漸ニ
冒ニ入ナリ然凡邪未タ膜原ヲ離セサレハ達原飲加大黃ヲ用ユモシ

三陽ノ現證アラハ三消飲アリ行動之機結ツキタ邪ノユルミノツクナリ
促逐タテラルナリ俗ニ催促セラルノ意開門祛賊祛當ニ祛ニ作ヘ
禳ナリ逐ナリ外臺祕要方ニ論陰陽表裡灸法云壁言如開門驅祛則
易出若困戸逐之賊无出路當反害人耳ト門ヲアケテ賊ヲ逐ハラフ
ナリ羈當霸ニ作ヘシ徹トリノケルナリ言ハ絶ニ舌黃心腹痞滿ノ見
ハ達原加大黃ヲ用ヘシタルヒ邪ナラ膜原ニアルモヨノ孰ニヨリユルミノツク
グアヒアリテ離レカラリタル所ヘ大黃ヲ用ヘヨニ促せサヘ道ヲヒラカセ
邪去ヘキヤウナシ門ヲアケテ賊ヲ逐出ノレカタナリカクノ如スレハソノ邪去
ラス凡久クトニリ居ト能ハスサテニ三日ノ後餘邪コトノク胃ニ入ラヤハ
大黃ハナサレ子凡膜原ヲハナレタル邪をハ達原飲ニテハ當ラヌナリヨノキハ
小承氣ヲ用ユ始ノ達原加大黃ニテ逐ノコサレタル邪ニ小承氣ナリ中ニ堅
結アル者大承氣ヲ用ユ下ニ詳ナリ

大凡客邪貴乎早逐，衆人氣血未亂，肌肉未消，津液未耗，病人未至危殆，投劑不至掣肘，愈後亦易平復，欲為萬全之策者，不過知邪之所在，早拔去病根為要耳。

消 ヤセルナリ **耗** ルナリ **掣肘** 孔子家語ニ出タル字ニテ文字ヲカク
ニ後ヨリ其肺ヲヒクモノアレハソレカジヤマニサムナシモ又云意ナリ氣
血モ乱レ肌肉モヤセ津液モヘリ病危殆ナルニ至テ下剤ヲ與シトスハ病治
レテ人弊ノ恐アルニヘ或ハ親屬ノ為ニサユラレテ思マニ剤ヲ投スナリ
カタレ故ニ早ク病根ヲ抜去ヲ萬全ノ策トス文ヨク通ス

但要諒人之虛實，度邪之輕重，察病之緩急，揣邪氣離膜原之多寡，然後藥不空投，投藥無太過不及之弊，是以仲景自大柴胡以下立三氣氣多與少與自

有輕重之殊，勿拘於下不厭遲之說。

諒

照察ナリ

揣

捗而察之ナリサグリテアキ

弊

シソコナイト譯ス

下不厭遲

傷寒論ニ結胸ヲ論シテ以下之太早故也ト云リコハ誤

下ヲ戒タルナリ後世諸家下剤ヲ畏ル矢石ノ如ク終ニ遲ノ厭ハスノ説起ル誤下ハ信ニ畏ヘシ只下キ證アラハ一剤モ遅回スヘカラス文ヨク通ス

應下之證見下無結糞以為下之早或以為不應下之證誤投下藥殊不知羨氣本為速邪而設非專為結糞而設也必俟其糞結血液為熱所搏變證迭起是猶養虎遺患鑿之咎也况多有溏糞失下但蒸作極臭如敗醬或如糲泥臨死不結者但得穢惡一名去邪毒從此而消脈證從此而退豈徒致糞結而後行哉、

血液為熱所搏。血液ハモト陽氣ニソタテラル、モノニテ即亦陽氣ノリモナリ。甚冷ナルモ甚温ナルモ共ニ其反ヲ得ス。况ヤ至寒、至熱ナルキコレカ為ニ敗ラル離合真邪論ニ云天寒、地凍、則經水凝泣。天暑、地熱、則經水沸溢ト。血液モ示然リ。養虎遺患。史記項羽傳ニ出ツ。敗醬ヒシホミソノクサリタルナリ。藕泥。父池ノドロナリ。共ニ臭氣ニ喻フ。穢惡。即如敗醬如藕泥ナリ。致致。孳ト通ス。勤ナリ。糞結セサレハ下ス。ナリカタシト。トキニ守テ忘ラヌ。意ナリ。言ハ下ヘキ證ナレ。モコレシテ。結糞ノナキ覓テ。六下藥ヲ用タルノ早カリ。シカト思ヒ。或ハモト下スカラサン證ナリ。シテ下タ方ト思フ類アリ。大ニ誤ナリ。羨氣湯ハモト結糞ヲ下ラ專トシテクニタル方ニアラス。本ト邪熱ヲ遂ガタメノ方ナリ。然ラ必ス糞結セザレハ承氣用エスト。思テ糞結ヲ俟テミ合セ居ルウチニハ血液熱ニウタレテサミノノ变證出ルコレ虎ヲ畜ヲキテ終ニハソノ虎ニ害セラル。如キニテ皆庸医ノ不調法ナリソノ上レテ邪熱モ消シ。脉證モモトノ如クニヨクナル。下キニ糞結テ後ニ下剤ヲカナレナト、エヤウナルニテハナレトナリ。

「タ唐糞ヲ下サズレテ日ノタワ内ニ六熱ニ蒸レテ敗醬藕泥ノ如ク臭氣堪多ク終ニ死ニ至テ結セサルモアリ。ヨレノ一下スレハソノ穢惡ノモノトク吉テソニツヒテ邪熱モ消シ。脉證モモトノ如クニヨクナル。下キニ糞結テ後ニ下剤ヲカナレナト、エヤウナルニテハナレトナリ。」

假如經枯血燥之人、或差人血液衰少、多生燥結。或病後血氣未復、示多燥結。在經所謂不更衣。十日無所苦、有何妨害。是知燥結不致損人邪毒之為殞命也。要知曰。邪致熱、熱致燥、燥致結。非燥結而致邪熱也。

不更衣十日无所苦。傷寒論陽明篇五苓散ノ條ニ見。ユ更衣トハ圓ヘユクナリ。邪致熱、熱致燥、燥致結。徐本劉本劉奎本並ニ邪熱致燥結ノ二字作ル。勝ニ似タリ。言ハ燥結モト血液ノ枯涸ニヨリテ潤ラ失ヒ。十日モ圓ヘ

「上ラサル類アレ凡内ニ邪熱ナクハ何ノカマイナシ燥結ニテ人ヲ損スナハナク
邪熱ニテ命ヲオトスナリ今ラ疫ノ燥結ハ邪熱ニ熬ツケテイミテ燥結ニ
ニ邪熱ノ起タルニ非スコレ標本ノ違アリトナリコノ條苦町ナセハ下ニ及ハヌ
ヲ云フ」

但、有病久失下燥結為之壅閑、瘀邪鬱熱益難得泄
結糞一行氣通而邪熱乃泄此又前後之不同總之
邪為本熱為標、結糞又其標也、能早去其邪安患燥
結耶、

〔標〕高枝ナリ末ナリヨノ條燥結ナスヘキモノヲ云フ言ハ燥結ユヘニトヂフ
サガレテヨクナタマリタル邪爵スル熱泄トコロナシユハステオカレヌナリ故ニ燥
結シタル糞ヲ一下スレハソニワレテ邪熱去ナリ上條ハ熱ニ燥結シタル
リヨノ條ハ燥結ニ熱ヌケ处ナキナリヨ前後ノ違アレ庄ツミテ云ヘ邪力

本ニテ熱ハ未ナリ結糞ハ又其未ナリ畢竟早ク邪氣ヲ抜去レ燥結ノ
患ハナシト

假令滯下本無結糞、初起質實、頓數窘急者、宜芍藥
湯加大黃下之、此豈示因結糞而然耶、乃為逐邪而
設也、或曰得母為積滯而設與、余曰非也、邪氣客於
下焦、氣血壅滯、鬱而為積、若去積為治、已成之積方
去、未成之積復生、須用大黃逐其邪、是乃斷其生
積之原、營衛流通、其積不治而自愈矣、更有虛痢、又
非此論、

〔滯下〕今ノ痢病ナ内經ニ腸澼ト云フ仲景ヨリシテ後ヨリ滯下ト云フ

質實病人ノモト壯實丸ヲ云フ

〔頻數〕セハシナク圓ヘ通ナリ

〔竈急〕イキ

ノタツナリ〔積滯〕ナソノナリ言只痢病ニ結糞ナキツノモノナリ初起體

實ニレテ頻數竈急ナルハ下ニヨロシコレ下ハ結糞ヲ專トセサル一徵ナリ下ル上ニモ下スハ乃邪ヲ逐カ為ノ設ナリ或人ノ云ニハ下剤ハナメヲ下シテ盡シトスル為ナリトヨレ大ニ非ナリ十メハ氣血ノ壅滯ヨリ起ル氣血ノ壅滯ハ邪氣下焦ニトヨラルニ起ル然ハ邪カ本ニテナメハ其末ナリ若ナメヲ下スカ為トナエアリタケノナメハ下ヘシ未タナメニナラサル所ノモノハ下ラス日ヲ經テ邪氣又尙ニテナメヲ生ス生々盡ヘナシ故痢ヲ治_ノ其本元邪氣ヲ抜去ガ_ノ乃ナメラ生えノ魚ヲタツト云モノナリナメニ目ヲカクル_ノニテハナシサア虛痢ト云アリユハ下スフハナリタシコノ論トハ別ナリ

或問脈證相同其糞有結_成有不結何也曰魚其人病至大便當即不行續得蘊熱益難得出蒸而為結也一者其人平素大便不實雖冒家熱甚但蒸作極臭狀如粘膠至死不_ル結應下之證設引經論初硬後必

塘不可攻之句誠為千古之弊

〔蘊熱〕蘊ハ積ナリ詩經ニ旱既太甚蘊隆虫虫ト又苑宂ニ作_ニ猶屈ノ如_ニ荀子ニ使_ム民夏不_ニ宂_ニ渴ト並ニ通ス_ム〔平素〕孚_ムト譯ス初硬後必塘不可攻傷寒論大小兼氣ノ條ニ見_ム硬鞭ニ作ル同字ナリ大便ノ_ニ大便ノ_ニ羊名當今ニ大便ニユカズ_ムキテ積熱ニイリコガサレテカタ_ムリタルナリヲムフ言只脈證同クシテ大便ノ結ト結セザルトアルハイカソト云ニハ病ハ_ニ羊名ニ大便ノシマラヌノ病ツギタルニ寒熱甚シケレ压カタ_ムラスシテ子ハリツクミニテ丸スルニテカタ_ムラスナリイツニ下ス_ムキ證ナラス結ト不結ト上揭ラヌヨリ下ヘシモシ初硬後必塘不可攻句ヲ引テ微ト支ハ傷寒ニ在テヨシ温瘦ニ在テ千古ノ弊トナリ

大黃五錢

厚朴一錢

枳實一錢

糞アリタトイ結糞ナレトテモ粘膩ノ臭惡尤モノアリ大黃カリニ
テハヨノモバリツキタルモノヲアラヒオトスヤウニハナリカタレ昔硝ヲ加ヘ大
黄ニアラヒス、グノ効ヲ兼又サテ痞滿ナク宿結ノミニテ淤熱盡ル
モノハ調冒兼氣ヨシ邪ヲ逐ハ全ク大黃ノ功ニテ厚朴枳實、痞滿
ヲ治スルアシライナリ芒硝ハ宿結又解ア大黃ニ湯滌ノ効ヲ添
ノミニテ皆末ノナリモシコノ藥ヲ服シカヌルモノニカシテ典レハ或ハ嘔
発シ或ハコト外ニイヤニ思フアリ丸子トナレテ用テヨシ

畜血

大小便畜血便血不論傷寒時疫盡因失下邪熱久
翳無由以泄血為熱搏留於經絡敗為紫血溢於腸
胃腐為黑血便色如漆大便反易者雖結糞得瘧而

潤下結糞雖行真元已敗多至危殆其有喜笑如狂
者此冒熱波及於血分血乃心之屬血中留火延蔓
心家空其有是證矣仍從胃治

畜蓄ト通ス說文ニ積也真元即元氣ナリ一毫ノ邪ノマシラヌヲサレテ

真ト云喜笑劉奎本喜忘ニ作ル是ナリ意ト同シ數今本邦數忘ヲ好

忘ト云亦ヨリ意ナリ喜悅ノ義ト別ナリ傷寒論抵當湯條ニ云陽明證其

人喜忘者必有蓄血所以然者本有久瘀血故令喜忘尿雖鞭

大便反易其色必黑宜抵當湯下之ト波及波ハ潤ナリ左傳僖公

二十三年ニ其波及晋國者君之餘也ト此ニ借テ用ユミワタルト譯ス

延蔓足ノ元呻ノヒヒ号ノ意ナリ言只畜血便血ハ傷寒ニテモ時疫

ニテモ下スキ證ニ下サルニテ邪熱ノサバケヤウナク血熱ニウタレテ經絡ヲ
メグルコナズワク子テ紫血トナリ脇冒ニ溢テシサリテ黒血トナルセハ

大便ソレニマヂリテ漆ノ色ノ如ク結糞也汎ソノ瘀血ノ潤ニテ通シヤスシ
大便通シタラハ邪熱ソレニ從テ泄キヤト云ニ泄ハ泄汎真えノ氣敗矣
甚殆シ或ハ喜忘シテ全ク狂ノ如クナリヨシ胃中ニ陷入スル処ノ熱血令ヘ
ミミワタリタルナリ血ハ即チ心ノ主ル處尤ヘ血中ニ留ル邪火熾ナレハ心
臟ヘビニ心ハ君主ノ官也ニ邪火ノ為ニ掠ラレ血凝トキハ心氣結テ
其官ヲ失シテ狂ヲ發スナリ然ニヨノ癖ハ畜血カ根ナリ畜血ハ胃中
ノ客熱カ根ナリサスハ治法胃中ノ熱ヲ拔去ニアリト

發黃一證、胃實失下表裡壅閉、鬱而為黃、熱更不泄、
搏血為瘀、凡熱經氣不鬱、不致發黃、熱不于血今不
致畜血、同受其邪、故發黃而兼畜血、非畜血而致發
黃也、但畜血一同行、熱隨血泄、黃因隨減、嘗見發黃者
原无瘀血、有瘀血者、原不發黃、所以發黃當咎在經

鬱熱若專治瘀血誤也、

胃實

胃中ニ邪熱充實シタルナリ

經氣

即表氣ナリ言ハ胃中熱

實スルハ必下スヘシ然ニ下シ失スレハ表裡トヂフサカリテ尠シテ黃ヲ發
シ橘子色ノ如ナル其熱泄セスシテ更甚ケレハ血コレカ為ニ搏レテ瘀血ト
ナル然レハ發黃ハ熱ニヨリテ經氣鬱スル故ナリ瘀血、熱ノ血分コニテス
故ナリ邪ヲ受タルハ同シトナレ由千所違アリ故ニ發黃ニ畜血ヲ兼タル
アレニ畜血ノ證ヨリシテ發黃スト云ハナレ然ニ畜血一下スレノ血ニ隨テ熱泄
ノ治ノ標本ヲトリナカヘタルヤウナレ由畜血一下スレノ血ニ隨テ熱泄
ル熱泄故表尠ヒラキテ黃モ亦咸ス然レハ發黃ニハ必ス瘀血アルヤウ
トエモナニハアラス瘀血ハ瘀血發黃ハ發黃モト別ナルナリ發黃ハ經ニア
ル尠熱ノワサナリモシ瘀血ヨリ黃ヲ發ストシテ専ラ瘀血ヲ攻ハ誤ナリ
胃移熱於下焦氣分、小便不利、熱結膀胱也、移熱於

下焦血分、膀胱畜血也、小腹硬滿、疑其小便不利者、小便自利者、責之畜血也、小便不利者、示有畜血者、非小便自利、便為畜血也。

膀胱上小腸連り下前陰連り小水ヲ浑スルヲ主ル(疑其)二字通シカダシ劉奎刪定シテ互一字ニ作ル從フヘシ傷寒論抵當湯條ニ云其人發狂者、以熱在下焦必腹當鞭滿、小便自利者下血乃愈、又云少腹鞭火便不利者為無血小便自利者、狂者血症諦也ト、小便不利断シテ瘀血トス(カラス)小便自利ハ瘀血ナリ言ハ胃ニ實スル處ノ熱下焦ニ移ルニ氣分ヘ至レハ小便不利スコレ熱膀胱ニ結ナリ前二所謂氣道不施コレナリモレ血分ヘ至レハ膀胱ノ畜血トナル腑下兩邊(カケテ)カタク満ハルヨニテハ小便不利ナルヘシ然ニ今ラ小便自利スルモノハ膀胱ノ畜血ナリセ凡小便不利ノ中ニモ畜血ノモノモアレハ小便自利スルヲ畜血

胃實失下至夜發熱者、熱留血分、更加失下必致瘀血(ス)

胃中熱實スルハ下入ヘキノ勿論ナルニ下サレハ熱血分ニ留ル夜入テ熱甚(モノソノ)目アテナリコ、ニテハイヨク下入ヘキニ猶下サレハ血熱ニウタレテ瘀血トナリ

初則晝夜發熱日晡益甚既投兼氣晝日熱減至夜獨熱者、瘀血未行也、宜桃仁兼氣湯、服湯後熱除為愈、或熱時前後縮短、再服再短、畜血盡而熱示盡、大熱已去、亡血過多、餘焰尚存者、宜犀角地黃湯調之(熟時前後縮短)熟ノ起ル時刻ヲ前トシサル時刻ヲ後トシテ縮短トエ

遲ク起リテヤクサメルナリ

大勢

病勢ノヲモナル外ナリ

餘焰

イキリナリ

言ハ初ハ晝夜汎發熱スル中日ノレ時コトニ甚シク兼氣ヲ用タルニ登熟
感シタレ汎夜分ノ熱ヤマスコレハ瘀血ノ未タサバケ又ナリ桃仁兼氣湯ヲ
用ユヘシコノ湯ハ瘀血結ントスルノキヲ治スル方ナルニ血ノ下ヲ必トセス熱
キタラヘ愈タルナリ或ハ熱ノサンヒキ次第ニ短クナリ再ヒ服スレハ猶次
弟ニ短クナリ畜血盡テ熱モサメタレハ病ノヲモ丸外ハ去タルナリセモ亡
血カビタシキ上ニ餘焰イマタ盡サルハモハヤ桃仁兼氣ニ及ハスコニテ
八犀角地黃湯ニテ調理スルカヨキナリ

至夜發熱亦有瘧瘧有熱入血室皆非畜血並未可
下ス宜審

瘧瘧素問瘧論云但熱而寒者陰氣先絕陽氣獨發則少
氣煩冤手足熱而欲嘔名曰瘧瘧ト瘧ハ熱ナリサムケナニ熱分
リノ瘧ナリ **熱入血室**傷寒論云婦人中風七八日續得寒熱發作

有時經水適斷此為熱入血室其血必結故使如瘧狀又云婦人
傷寒發熱經水適來晝日明了暮則譫語如見鬼狀者此為
熱入血室又云陽明病下血譫語者此為熱入血室下血室即子宮
ナリ張介賓曰以衝任之脈盛於此則月事以時下故名之血室下コレ
ナリ文ヨク通ス

桃仁兼氣湯方

大黃 芒硝 桃仁
當歸 茯苓 丹皮
照常煎股

照常煎ヤウ常ノ如ナリ按ニコノ方傷寒論ノ方ト異ナリ大黃牡丹
皮湯ノ丸子ヲ去テ當歸芍藥ヲ加タルモノナリ蓋吳氏創立ノ方也

犀角地黃湯方

地黃一兩

白芍三錢

丹皮二錢

犀角二錢 鎊碎

〔鎊碎〕ヤスリニテシリオロスナリコノ方千金方ニ出ツ方下ニ云治傷寒及溫病應發汗而不汗之内畜血者コレ吳氏ノ論ト異ナリ

右先將地黃溫水潤透銅刀切作片石臼內搗爛再加水調糊絞汁聽用其滓入藥同煎藥成去滓入煎汁合服

〔潤透〕

湯ニツケテホトビサヌルナリコレ疑ハ乾地黃ミテ云ナラン

〔銅刀〕鉄**〔忌〕**ユヘナリ

〔作片〕片ハヘグト云フ

〔調糊〕

調徐本如ニ作ル

〔絞〕ボル**〔1 聽〕**任ナリ服用ニアテルナリ

〔煎汁〕煎徐本前ニ作ル是ナリ按ニ

砂イケノ地黃ナハ直ニワサビオロシニテオロシ用ユヘシ
〔按〕傷寒太陽病不解從經傳府熱結膀胱其人如狂
 血自下者愈血結不行者宜抵當湯
 傷寒論挑仁氣氣湯條ヲ受テ云血結不行モノ即抵當湯ノ
 正證ナリ

今溫疫初魚表證而惟冒實故腸胃畜血多膀胱畜
 血少然抵當湯行瘀逐畜之最者無今前後二便並
 可取用然畜血結甚者在挑仁力所不及宜抵當湯
 盖非大毒猛厲之劑不足以抵當故名之然抵當證
 所遇示少存此以備萬一之用

〔然〕劉奎本刪去ル下可取用今然字亦刪去ル後ヘシ
〔最〕俗ニ番ト云意無分前後二便腸胃ノ畜血大便ヘ下ル膀胱ノ畜血小便

「下ヘルシ抵當湯ハ膀胱腸胃ノ別ナク凡ソ瘧ヲサバキ畜ヲ逐ノ功一番
 ナルモノナリ故ニ無分ト云」**大毒猛厲蟲蟲水蛭ヲムフ抵當**抵ハ
 觸ナリ又抵ト通ス又触之作ル音紙至ト近シ抵當或至掌ノ訛尔雅蛭蠅
 至掌名医別錄水蛭一名至掌大平御覽引本艸經曰水蛭一名至掌
 ト本文ノ解ノ如キハ通ロス凡諸方ミナ其病ニ抵當セシテ可ナランヤクミ付テ
 カラクテフル意ナリ言ハ疫ノ初起ハ半表半裡ナレハ冒ニ付近ナリ故ニ膀胱
 膀胱同ノ邪熱ヲ受レ疎熱血々ナシテメ畜血ニナリテハ腸胃ノ方多ナリ
 其故ハ膀胱ハ半表半裡ノ方へ遠ケハナリ抵當湯ハ瘧ヲサバキ畜ヲ逐
 ノ最ナルモノナレハ膀胱腸胃ノ別ナク畜血トミハ並ニ用ニヘシ畜血モ結甚
 シカラヌハ桃仁羌氣ニテヨシ甚ニ至テハ桃仁ノカノ及フ所ニアラス抵當湯
 ヌドナルニアラザレハ結ヲ解テ遂コ能ハス故ニ抵當ト名タリサレ疎抵當ヲ
 用ニベキホドノ瘧熱畜血モツキナレハ大抵ハ桃仁羌氣ニテヨシ萬一

用モアルヘキユヘコニコノ方ヲ出スト

抵當湯方

大黃 五錢

蟲蟲 二十枚 破

桃仁 五錢 研

水蛭 級乾為

照常煎服

劉奎曰通篇俱欠清楚是先生敗筆之作トコレ信ニ然リ然ニコノ
 論亦欠カラス能讀者ノ衍繹ニアリ又曰按抵當湯終覺難用ト
 非ナリ余嘗コノ證ヲ治スル十數人コノ方ヲ用テ盡効ヲ得タリ但丸
 トナシテ用ヲ勝トス劉奎又代抵當丸生地黃湯ノ二方ヲ錄ス余亦試
 用ニ代抵當丸粗効ヲ得故ニ左ニ錄シテ擇用備フ

代抵當丸

大黃

生地

帰尾

酒

桃仁

湯泡立

皮尖

山甲

元明粉

肉桂皮

外卦
蜜丸、分兩臨時酌定

按ニヨハ方張璐玉カ傷寒、緒論ニ出ス方後ニ云畜血在上焦、丸如芥子大、臨服去、枕仰臥以津嚙之令停喉下挾逐膈上之非痰中焦食遠下焦空心俱桐子大以百刃水煎湯下之トコノ詰股法極テ妙ナリ

溫疫方論解卷之一終

蜜丸分而臨時酌定

按此方張路王力傷寒錯論出八方後云論在上焦。九
如芥子大腹版去枕仰臥以清曉之令停。喉下痰癰膈上之
痰中焦食遂下焦空心俱相隔大以百部水煎湯下之。又
版法極元妙ナリ

溫瘦方譜卷之二

